



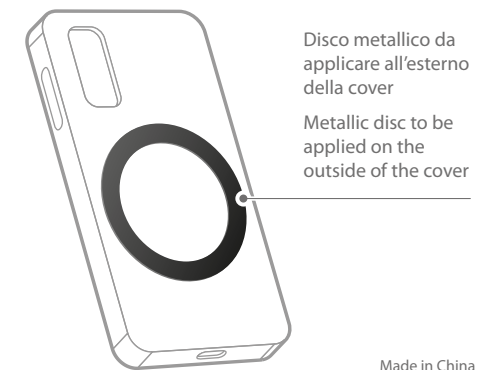
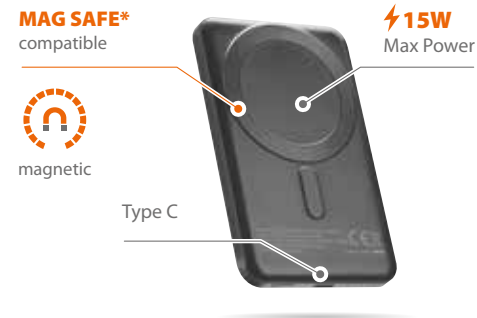
Mag Case Optiline



* MagSafe compatible

* MagSafe è un marchio registrato di Apple.

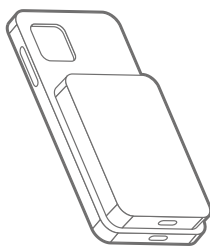
* MagSafe is registered trademark of Apple.



Opzioni di ricarica
Charging specifications

1

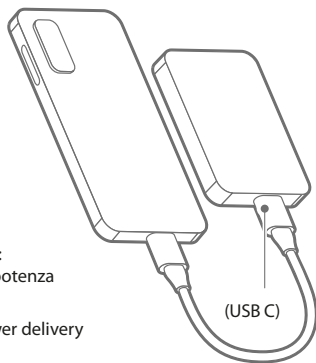
Ricarica wireless:
Max 15 W, Iphone 7, 5 W
Wireless output:
Max 15 W, iPhones 7, 5W



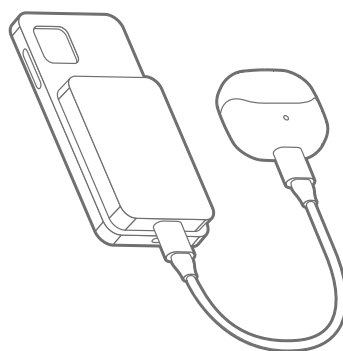
Vedi compatibilità sul retro
See compatibility on the back

2

Uscita con cavo
di alimentazione:
(USB C) 20 W di potenza
Wired output:
(USB C) 20W Power delivery



3 Ricarica wireless + cavo
Wireless + Cable



Garanzia / Warranty



LAMPA S.p.A.
Via G. Rossa, 53/55,
46019 Viadana (MN) ITALY
Tel. +39 0375 820700
UNI EN ISO 9001:2015 Certified Company
service@lampa.it
www.optiline.it

IT Compatibilità:

- UNIVERSALE, applicando il disco metallico all'esterno della custodia o a diretto contatto con il magnete (applicato all'interno della cover la capacità magnetica viene ridotta). Disco metallico adesivo incluso. (non riutilizzabile).
- IPHONE a partire dalla 12^a generazione e custodie con MagSafe*
- Custodie specifiche MagCase Optiline.

FR Compatibilité:

- UNIVERSEL, en appliquant le disque métallique à l'extérieur du boîtier ou en contact direct avec l'aimant (appliqué à l'intérieur du couvercle, la capacité magnétique est réduite). Disque métallique adhésif inclus. (non réutilisable).
- IPHONE de la 12^e génération et étuis avec MagSafe*
- Cas spécifiques MagCase Optiline.

DE Kompatibilität:

- UNIVERSAL, durch Anbringen der Metallscheibe auf der Außenseite des Gehäuses oder in direktem Kontakt mit dem Magneten (auf der Innenseite des Deckels angebracht, wird die magnetische Kapazität reduziert). Klebende Metallscheibe im Lieferumfang enthalten. (nicht wiederverwendbar).
- IPHONES ab der 12. Generation und Hüllen mit MagSafe*
- MagCase Optiline-Sonderfälle.

EN Compatibility:

- UNIVERSAL, by applying the metal disc to the outside of the case or in direct contact with the magnet (applied to the inside of the cover, the magnetic capacity is reduced). Adhesive metal disc included. (not reusable).
- IPHONES from the 12th generation and cases with MagSafe*
- MagCase Optiline specific cases.

ES Compatibilidad:

- UNIVERSAL, aplicando el disco metálico en el exterior de la caja o en contacto directo con el imán (aplicado en el interior de la tapa, se reduce la capacidad magnética). Discos metálico adhesivo incluido. (no reutilizable).
- IPHONE de 12.^a generación y fundas con MagSafe*
- MagCase Optiline casos específicos.

NL Compatibiliteit:

- UNIVERSEEL, door de metalen schijf aan de buitenkant van de behuizing aan te brengen of in direct contact met de magneet (aangebracht aan de binnenkant van de hoes, wordt de magnetische capaciteit verminderd). Inclusief zelfklevende metalen schijf. (niet herbruikbaar).
- IPHONE's van de 12e generatie en hoesjes met MagSafe*
- MagCase Optiline specifieke Telefoonhoezen.

IT Caricabatterie portatile da 5000mAh con ricarica wireless.

Porta di ricarica Type C. Cavo USB C - TYPE C 10cm per ricaricare la batteria (per una ricarica veloce è consigliato l'utilizzo di un caricatore con USB C da 18W in su.). L'accensione progressiva dei LED indica lo stato di ricarica della batteria.

Connettere magneticamente il MAG POWER al telefono dotato di ricarica wireless, premere il pulsante laterale e dopo pochi secondi il display del telefono visualizzerà lo stato di ricarica della batteria. Premere 2 volte il pulsante per spegnere la batteria e interrompere la ricarica.

Compatibile con:

- Tecnologia MagSafe* (iPhone 12 e successivi, ricarica senza custodia o con custodia MagSafe),
- Custodie Mag Case Optiline

Aggancia magneticamente il MAGPOWER al telefono dotato di ricarica wireless e ricarica senza bisogno di cavi.

Design sottile e compatto.

Per i dispositivi senza ricarica wireless, MAG POWER può essere usato anche come una tradizionale batteria portatile.

Capacità batteria: 5000mAh/ 19,5Wh Li-polymer
Ingresso: PD20W, 5V3A/ 9V2.22A/ 12V1.67A

Uscita: ricarica con cavo (usb C): PD20W max
ricarica wireless: 15W max, iPhone 7,5W max.

CE Questo prodotto è contrassegnato dal marchio CE in conformità con le disposizioni della Direttiva 2014/53/UE e della direttiva RoHS 2011/65/UE(2015/863/EU) . Con ciò Lampa S.p.A dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre rilevanti disposizioni previste dalla Direttiva 2014/53/UE e della Direttiva 2011/65/UE. È fatto divieto all'utente di eseguire variazioni o apportare modifiche di qualsiasi tipo al dispositivo. Variazioni o modifiche non espressamente approvate da Lampa S.p.A. annulleranno l'autorizzazione dell'utente all'utilizzo dell'apparecchiatura. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente sito web: www.optiline.it

DE 5000 mAh tragbares kabelloses Batterieladegerät

Geben Sie C-Eingang ein. USB C - TYP C 10 cm langes Kabel zum Aufladen des Akkus (für schnelles Aufladen wird die Verwendung eines USB C-Ladegeräts mit 18 W oder mehr empfohlen). Das allmähliche Aufleuchten der LEDs zeigt den Ladezustand des Akkus an.

Verbinden Sie das MAG POWER magnetisch mit dem Telefon mit kabellosem Laden, drücken Sie einmal die Seitentaste und nach einigen Sekunden zeigt das Telefondisplay den Ladezustand des Akkus an. Zweimal drücken, um den Akku auszuschalten und den Ladevorgang zu beenden

Kompatibilität:

- IPHONEs ab der 12. Generation und Hüllen mit MagSafe*
- Mag Case Optiline-Sonderfälle.

Befestigen Sie den MAGPOWER magnetisch an Ihrem Telefon mit kabelloser Ladefunktion und laden Sie ohne Kabel auf. Schlankes und kompaktes Design.

Geräte ohne Wireless-Funktion können die MAGPRO als herkömmliche Powerbank verwenden.

Batteriekapazität: 5000 mAh/ 19,5 Wh Li-Polymer

Eingang: PD20W, 5V3A/ 9V2.22A/ 12V1.67A

Ausgang: Laden mit Kabel (USB C): PD20W max
Kabelloses Laden: 15 W max., iPhone 7,5 W max.

EN 5000mAh portable wireless battery charger

Type C input. USB C - TYPE C 10cm cable to recharge the battery (for fast charging, it is recommended to use a USB C charger of 18W or more). The gradual illumination of the LEDs indicates the battery charging level.

Magnetically connect the MAG POWER to the phone with wireless charging, press the side button once and after a few seconds the phone display will show the battery charging status. Press twice to power off the battery and stop charging

Compatibility:

- IPHONEs from the 12th generation and cases with MagSafe*
- Mag Case Optiline specific cases.

Magnetically attach the MAGPOWER to your wireless charging equipped phone and charge without the need for cables.

Slim and compact design.

Devices with no wireless function can use the MAGPRO as a traditional power bank.

Battery capacity: 5000mAh/ 19.5Wh Li-polymer

Input: PD20W, 5V3A/ 9V2.22A/ 12V1.67A

Output: charging with cable (usb C): PD20W max
wireless charging: 15W max, iPhone 7.5W max

CE This product is CE marked in accordance with the provisions of Directive 2014/53/EU and RoHS Directive 2011/65/EU (2015/863/EU) . With this, Lampa S.p.A declares that this product complies with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU and Directive 2011/65/EU. It is forbidden for the user to make any changes or modifications of any kind to the device. Changes or modifications not expressly approved by Lampa S.p.A. will void the user's authority to operate the equipment. The complete text of the EU declaration of conformity is available on the following website: www.optiline.it

CE Dieses Produkt trägt die CE-Kennzeichnung gemäß den Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU(2015/863/EU) . Hiermit

erklärt Lampa S.p.A, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU und der Richtlinie 2011/65/EU entspricht. Es ist dem Benutzer untersagt, Änderungen oder Modifikationen jeglicher Art am Gerät vorzunehmen. Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von Lampa S.p.A. genehmigt wurden, erlischt die Berechtigung des Benutzers, das Gerät zu betreiben. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist auf folgender Website verfügbar: www.optiline.it

FR Chargeur de batterie portable sans fil 5000mAh

Entrée de type C. Câble USB C - TYPE C de 10cm pour recharger la batterie (pour une charge rapide, il est recommandé d'utiliser un chargeur USB C de 18W ou plus). L'allumage progressif des LED indique le niveau de charge de la batterie.

Connectez magnétiquement le MAG POWER au téléphone avec chargement sans fil, appuyez une fois sur le bouton latéral et après quelques secondes, l'écran du téléphone affichera l'état de charge de la batterie. Appuyez deux fois pour éteindre la batterie et arrêter la charge

Compatibilité:

- IPHONE de la 12e génération et étuis avec MagSafe*
- Cas spécifiques Mag Case Optiline.

Fixez magnétiquement le MAGPOWER à votre téléphone équipé d'une charge sans fil et chargez sans avoir besoin de câbles.

Conception mince et compacte.

Les appareils sans fonction sans fil peuvent utiliser le MAGPRO comme une banque d'alimentation traditionnelle.

Capacité de la batterie : Li-polymère 5000 mAh/19,5 Wh

Entrée : PD20W, 5V3A/ 9V2.22A/ 12V1.67A

Sortie : recharge avec câble (usb C) : PD20W max
recharge sans fil : 15 W max, iPhone 7,5 W max

CE Ce produit est marqué CE conformément aux dispositions de la directive 2014/53/EU et de la directive RoHS 2011/65/EU(2015/863/EU) . Par la présente, Lampa S.p.A déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU et de la directive 2011/65/EU. Il est interdit à l'utilisateur d'apporter tout changement ou modification de quelque nature que ce soit à l'appareil. Changements ou modifications non expressément approuvés par Lampa S.p.A. annuleront le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible sur le site Internet suivant : www.optiline.it

NL 5000mAh draagbare draadloze batterijlader

Type C-ingang. USB C - TYPE C Kabel van 10 cm om de batterij op te laden (voor snel opladen wordt aanbevolen om een USB C-oplader van 18 W of meer te gebruiken). De geleidelijke verlichting van de LED's geeft het oplaadniveau van de batterij aan.

Sluit de MAG POWER magnetisch aan op de telefoon met draadloos opladen, druk één keer op de zijknop en na een paar seconden zal het display van de telefoon de oplaadstatus van de batterij weergeven. Druk twee keer om de batterij uit te schakelen en het opladen te stoppen

Compatibiliteit:

- IPHONE's van de 12e generatie en hoesjes met MagSafe*
- Mag Case Optiline specifieke koffers.

Bevestig de MAGPOWER magnetisch aan uw telefoon met draadloos opladen en laad op zonder kabels.

Slank en compact ontwerp.

Apparaten zonder draadloze functie kunnen de MAGPRO gebruiken als traditionele powerbank.

Batterijcapaciteit: 5000 mAh/ 19,5 Wh Li-polymeer

Ingang: PD20W, 5V3A/ 9V2.22A/ 12V1.67A

Uitgang: opladen met kabel (usb C): PD20W max
draadloos opladen: 15W max, iPhone 7,5W max

ES Cargador de batería inalámbrico portátil 5000mAh

Entrada tipo C. Cable USB C - TIPO C de 10 cm para recargar la batería (para una carga rápida, se recomienda utilizar un cargador USB C de 18W o más). La iluminación gradual de los LED indica el nivel de carga de la batería.

Conecte magnéticamente el MAG POWER al teléfono con carga inalámbrica, presione el botón lateral una vez y después de unos segundos, la pantalla del teléfono mostrará el estado de carga de la batería. Presione dos veces para apagar la batería y dejar de cargar

Compatibilidad:

- IPHONE de 12.ª generación y fundas con MagSafe*
- Mag Case Optiline casos específicos.

Conecte magnéticamente el MAGPOWER a su teléfono equipado con carga inalámbrica y cárguelo sin necesidad de cables. Diseño delgado y compacto.

Los dispositivos sin función inalámbrica pueden usar el MAGPRO como un banco de energía tradicional.

Capacidad de la batería: polímero de litio de 5000 mAh/ 19,5 Wh

Entrada: PD20W, 5V3A/ 9V2.22A/ 12V1.67A

Salida: carga con cable (usb C): PD20W máx.
carga inalámbrica: 15 W máx., iPhone 7,5 W máx.

CE Este producto tiene la marca CE de acuerdo con las disposiciones de la Directiva 2014/53/EU y la Directiva RoHS 2011/65/EU(2015/863/EU) . Con esto, Lampa S.p.A declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/EU y la Directiva 2011/65/EU. Queda prohibido al usuario realizar cambios o modificaciones de cualquier tipo en el dispositivo. Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por Lampa S.p.A. anulará la autoridad del usuario para operar el equipo. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en el siguiente sitio web: www.optiline.it

CE Dit product is CE-gemarkeerd in overeenstemming met de bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU en RoHS-richtlijn 2011/65/EU(2015/863/EU) . Hiermee verklaart Lampa S.p.A

dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU en Richtlijn 2011/65/EU. Het is de gebruiker verboden om enigerlei verandering of modificatie aan het apparaat aan te brengen. Wijzigingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Lampa S.p.A. vervalt de bevoegdheid van de gebruiker om de apparatuur te gebruiken. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op de volgende website: www.optiline.it